生隆棧參茸王桂藥材

補腎壯陽健腎補腦滋精益髓少丸每盒抗
鹿鞭壯陽丸每盒抗
補腎壯陽酒每瓶二元半
腰痛獨步藥水每瓶二元
辭技元根每藥瓶每瓶兜
神効白濁藥水每瓶抗
補腎壯陽酒每瓶抗
外射白濁止痛水每瓶抗
五淋白濁止痛丸每瓶抗
花柳痛疼清濁丸每瓶抗
花柳痛疼骨痛丸每瓶抗
擂紅月婆婆丸每瓶抗
皮膚濕毒止癢水每瓶抗
疏解內臟濕毒丸每兩抗
婦科合散種子丸每盒抗
婦科壯元續嗣丸每瓶抗
始創婦科阻孕丸每盒抗
刀傷止痛生肌水每瓶抗
壯陽久戰遲少丸每瓶抗

秘製經驗膏丹丸散

小腸氣痛斷根丸每瓶抗
心腹痛無價金丹每瓶兜
心胃痛藥水每瓶兜
久病傷症調補丸每盒抗
肝跌打遠魂丸紅每個抗
跌打吊療止痛膏每張抗
各項丸散未能備錄欲知其詳函索目錄

保證書

SAM SING LUNG
P.O. BOX 155
LETHBRIDGE ALTA.

恭頌良醫
恭啟者余因少年娶親損身弱體以致腎冷精寒形神衰弱陰莖不舉龜身苦惱懼作勤勞更覺形神虛弱四肢之力頓覺眼花之醫五水偶聞服車忽翹趙和五先生大名遠播內載煖腎延少丸方論余相心病情饋五水治取藥車先生審來壯陽煖腎延少丸一料及祛蛇三鞭蛤蚧藥酒式瓶照服方後覺心身俱動強陽事大舉令章此病歸除精神煥色現已動老延少方功履步九騰先生通醫中無陀之妙術俾海外同病或未信該丸疑而嘗問者亦便函據情答復區區之意如仰御利羣之兩助也

旅加列巴珠耶恩邑曾仔經恭頌

駝名參三鞭補腎丸

生隆棧大寶號日事鈞鑒敬啟者弟因勞事過度以致身體積弱腰部常痛不能操作者數月常訪醫治尚未得其效痛苦日甚聞取報章一看則知趙邦立醫生精製腰痛獨步藥水單請令弟之症逐買一瓶服方食法果見腰部不痛獨步之力名不虛傳此非弟過於贊揚實其藥力使然應驗有方能稱華陀再世是以敢贊一言俾得同症者訪津也
旅雲埠恩平牛皮塘人鄭正衛恭頌

▲趙邦立內外方脉醫寓
◎新到唐山各種瓜菜米發客
▲電話（時廣）Phone Sey. 6721
Sang Lung Jao, 26 Pender St. W. Vancouver, B.C.

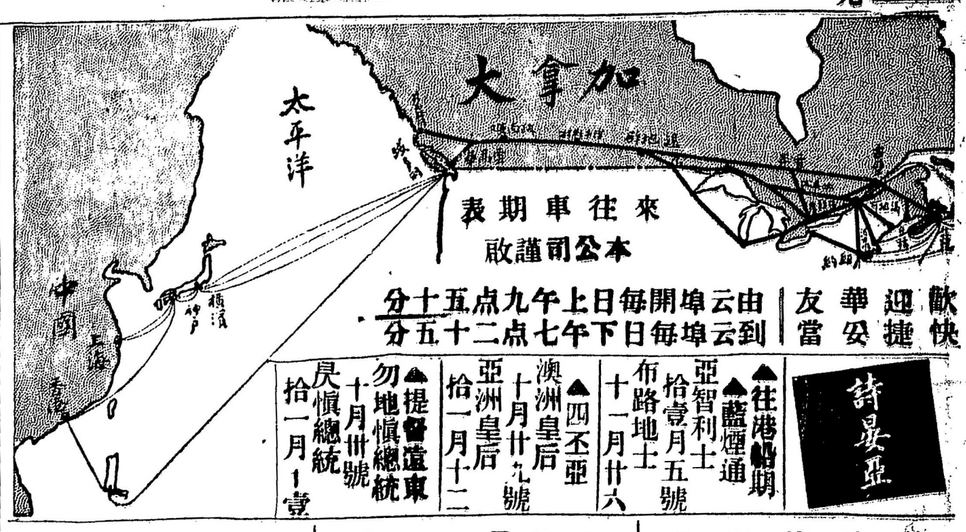
廣裕隆

賀年大吉

KWONG YEE LUNG CO.
185 Pender Street East
Phone 026 Vancouver, B.C.

新到大宗發行

金英芳水仙花
合時
大小甕密姜
罐盒庄姜拳
各欵炮竹
油米雜貨
參茸藥材
膏丹丸散
日應有盡有
用貨品
僑胞光顧
萬份歡迎
司理關崇頴啟



廣安民麥錫舟
Kwong On Man Co.
45 Elizebeath St.
Toronto Ont.

永隆李千盛
WING LUNG CO.
38 Lagauchetiere St. W.
Montreal, Que.

均安機馬駿
QUON ON JAN CO.
295 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
華人代理處

▲寓客注意

啓者本旅館開設有年各界人士旅寄者咸稱利便內有房百間每間有冷熱水洗濯另有電話線利用現定價每客位一宿收銀一元以上每下者收銀一元每定住壹星期取價四五元以上此佈
云哥化埠
和市旅館主人啟
West Ltd.,
444 Carrall St.
Simpson
& Marchese
Mgrs

▲卡技利羊毛織造公司廣告

啟者本公司織造各種羊毛冷衫純用超等毛線工作精美欵式新奇貨既眞實價又從廉僑胞賜顧額外歡迎款樣價目釘印成冊及各色辦函索即寄
Calgary Knitting Co.
111 Second Ave. E.
Calgary. Alta.
司理人何林

▼◎▲二週年紀念預告

啟者本社於拾壹月八號舉行壹週年紀念典禮敬請致公總分堂昆仲屆期駕臨達權總分社助慶指示一切此盼
Dart Coon Club
P. O. Box 363
Cranbrook B. C.
錦補碌達權社謹啟

▼◎▲雲埠致公堂鳴謝五祖寶誕經費

廖永年 朱廣有 大安館 源發館 福利館 財利館
大羅天館 新利館 得利館 占發館 貞發館 祥利館
以上每五元
司徒懿堯 馬治良 四人布路 占吉氏 馬綿給 新發館 以上三元
馬光安 林槐葉 林 關榮暢 周來江 以上二元
吳作楫 黃漢石 曹嵩 馬長宗 周文喜 以上壹元五
鄭祺 鄭鄉彰 黃昂晃 馬拱宸 廳瑞廷 鄭厚榮
陳宜顯 鄭月明 鄭仕明 鄭廉光 鄭家聘 黃惠棠
趙卓權 鄭秋來 余道生 林華 李業 以上壹元
林舉齊 岑江 劉孟義 馮朝彬 吳彩基 唐連
馮燮坤 梁鳳錦 鄭東 葉遠揖 高紹均 黎卯
黎楊 薛解 蔡棠 羅壽山 羅社 李紹
梁華國 黃立進 梁榮驥 蔡炳宋 譚郁 蔡位彬
宋昭懋 李乙垣 黎嚴 張乾 馬智 薛
梁樂關樂
以上五毛
▲鄺田魚濕
鄺田五元 容學柱三元 李念二元五 陳兆榕二元
黃南二元 陳灼二元 馮愚 何培 雷維彥
鄭貴 馬大敏 馮百信 黃朋 梁朋舉 陳旺
雷維炘 雷培 陳松栢 伍揸 蘇勸文五毛

明鏡臺命理星盤兼丸散

Ming Kan Toi
P.O. Box 257
Nanaimo B.C 英屬吻磨埠

▲星斷吉凶能參鬼谷

天地人盤四餘七政筆金廿員
逐月批評飛星劃度四季批評筆金拾員
星盤八字逐年批評筆金捌員
大批八字筆金三員
大批八字兼批星盆筆金五員
中批八字筆金二員
小批八字筆金壹員

▲命評貴賤敢並神峯

兼醫外內雜症 儒醫徐錫崙披露
神效遺精丸一服三員
神效斷根搽痔散三員
神效花柳搜毒丸拾員
神效新舊老年疝氣丸三服
輕症初服貳元五 中症次服五員 老年重症拾員
患此疝症者所費十餘元雖有幾拾年之患亦壹旦消除永無復作之敵

請祈〔注意〕回唐在即以上價目俱收八折

存心軒應驗膏丹丸散發售

曹統新內外方脉跌打雜症廣告

○丸散太多未能盡錄欲知詳細請函索目錄救急方書
（通訊處）C. T. SUN 900 W. TEMPLE ST.
LOS ANGELES, CAL. U. S. A.

◎清血消粒解毒丸

每盒二兩半銀二元五
每料八盒銀一十八元
此丸之性 解毒最靈 紅害血癬 毒伏五經
過腰火丹 纏身蛇形 皮膚濕毒 血濁不清
頑癬疥癩 聚瘡毒疔 飛瘍天泡 侵淫毒病
微生毒物 傳染各症 試服全料 治無不應

◎皮膚止癢解毒水 每樽一元二五

統理一切 皮膚血毒 頑癬疥癩 油蚊濕毒
痕癢不止 酒米疔毒 瘡癤花柳 三角風毒
臭狐汗斑 微生物毒 飛絲蛇蟻 血癬等屬
微力搽擦 取效神速 永不再發 能清手續

◎跌打積瘀作痛丸 每兩銀一元五 每料十五元

每見世人患跌傷打傷苦傷多悔年少力强不介意調治或治不如法致成瘀束丹田或凝於受傷之處經年累月致年老者後氣血衰弱之時或發風痛氣痛腹滿咳逆喘促氣上衝胸吐痰血均由束瘀遺患本軒揀選和氣血行瘀止痛消積之藥精工製煉成丸常治遠年積瘀變成風痛氣痛氣頂咳嗽痰血胸滿腹脹等病屢用屢效

◎立即止痛散 每樽四毛 每打四元

止痛止痛 氣力最雄 斷筋折骨 跌打刀傷 束瘀爲最
日久成風 火燒水烙 砲碼毒攻 邪風麻節 火爆刺痛
風火牙患 小腸氣沖 頭腦筋刺 腎火腰痛 無名腫毒
大小疽癰 心腹諸疼 徹背徹胸 逢痛必止 其妙無窮

◎◎誤傳惡毒 幸遇良醫（來函照錄）

統新大國手偉鑒弟前日誤染花柳惡症初起白濁復見遇身骨節刺痛手背脚掌二部腫起筋疲力弱行動艱難其痛苦之狀真是一刻三秋之候也謹將病源奉告得 先生前後兩次來藥照法服用先除白濁後消骨節之毒手脚二部腫消無形令見良藥尚未用盡而頑症早已痊愈弟現工作如常謹奉數言以謝無窮之大德並由信內夾付昊銀三元勞除回前日所欠藥價數毛其餘謹奉 先生杯茶之需幸祈笑納爲吩此頌
醫安On Chong, Apartado 15, En Senada B. C. MeXico
旅墨國弟梁容京上

◎◎我証此散不愧名爲立即止痛

來書照錄
曹統新先生大鑒敬啟者前日付來之藥未曾服楚緣弟患牙痛症十分痛苦呻吟昧旦不能進食數日正在束手無策之際忽憶及 先生上日付來之立即止痛散立刻如法開服二罐轉瞬間其痛若失而面部之腫亦由此而消若無此散其痛不堪言矣以弟觀之此散確爲止痛之第壹妙品也謹泐數言伏祈刊入證書俾同胞知此散確有真價值爲盼茲又付上銀貳元求即付下止痛散五罐以爲防身之用是荷此請
大醫止照 弟勞國振上言
John Lee, 116 S.Liberty St. Jackson Tenn.

◎積瘀成風苦難當 幸服靈丸還吉康

曹統新先生鑒敬啟者弟旅美昊市省山亞寸埠吳營拾五大砲隊處（15th F A Exchange 9Camp Travis, San Antonio Tex）素營餐館之業偶因觸傷小脇激瘀成風常發安痛苦楚難當乃函求 先生付來跌打積瘀作痛丸及跌打風痛軟蛇膏服貼之後功效甚佳再字求取繼續施治計共服食不過一料其患痊愈已歷年餘不見復發可知該丸功力之偉大矣茲付上銀拾元祈再付下該丸些少以備友人不時之需其餘將來登報以爲四方君子患瘀積作痛者介紹爲幸耑此即請
廣東新會三江中山里村人趙北成謹啟
靈安